



(Abstract)

Scheme and Syllabus of Afzal UI Ulama Programme (third and fourth semesters only)-Prepared in tune with KU-SLL-FYUGP Regulations - Approved & Implemented under Private Registration scheme of School of Lifelong Learning w.e.f. 2024 admission - Orders Issued

ACADEMIC C SECTION

ACAD C/ACAD C5/2612/2025

Dated: 25.10.2025

- Read:-1. ACAD C/ACAD C5/2612/2025 dtd:24.03.2025
2. ACAD C/ ACAD C5/21553/2024 dtd: 27.08.2025
3. E-mail dtd: 22/09/2025, from the Chairperson, BoS in Arabic (UG)
4. Minutes of the meeting of the Standing Committee of Academic Council held on 29/09/2025
5. Orders of the Vice Chancellor in file of ACAD C/ACAD C5/24803/2024 dtd:14.10.2025

ORDER

- 1.The Scheme and Syllabus of first and second semester courses of Afzal UI Ulama programme, prepared in tune with KU-SLL-FYUGP Regulation (2024) was approved and implemented under Private Registration Scheme of School of Lifelong Learning w.e.f 2024 admission, vide paper read (1) above
2. The list of courses to be offered in third and fourth semesters of FYUG programmes under Private Registration Scheme of SLL, w.e.f 2024 admission was approved and implemented vide paper read (2) above.
3. Subsequently, vide paper read (3) above, the Chairperson BoS in Arabic (UG) submitted the Scheme and Syllabus of third and fourth Semester Courses of FYUG Afzal UI Ulama programme, for approval and implementation under Private Registration Scheme of School of Lifelong Learning of the University w.e.f. 2024 admission.
4. Considering the matter, the Hon'ble Vice Chancellor ordered to place the Scheme and Syllabus, before the Standing Committee of the Academic Council for consideration.
- 5.The Standing Committee of the Academic Council, vide paper read (4) above, considered the matter and recommended to approve the Scheme and Syllabus of courses of Afzal UI Ulama programme.
- 6.The Hon'ble Vice Chancellor, after considering the recommendation of the Standing Committee of the Academic Council and in exercise the powers of the Academic Council, conferred under Section 11(1) Chapter III of Kannur University Act, 1996 and all other enabling provisions read together with, approved the Scheme and Syllabus of the Third and Fourth Semester Courses of Afzal UI Ulama Programme, prepared in tune with KU-SLL FYUGP Regulations 2024 and implemented under Private Registration Scheme of School of Lifelong Learning of the University, w.e.f 2024 admission, subject to reporting to the Academic Council.
7. The Scheme & Syllabus of Afzal UI Ulama Programme (Third and Fourth Semester only) under



Private Registration Scheme of School of Lifelong Learning of Kannur University, applicable w.e.f. 2024 admission are appended with this U.O. & uploaded in the University website.
Orders are issued accordingly.

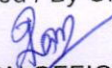
Sd/-

Bindu K P G
DEPUTY REGISTRAR (ACADEMIC)
For REGISTRAR

To: 1. The Controller of Examinations (Through PA)
2. Director, (In Charge), School of Lifelong Learning

Copy To: 1. The Chairperson, Board of Studies in Arabic (UG)
2. PS to VC/PA to R
3. EX CI/EG I/AR-I/AR-IV/JR-2(EXAM)
4. DR/AR (Academic)
5. IT Cell/Computer Programmer
6. SF/DF/FC
7. Web Manager (for uploading in the website)

Forwarded / By Order


SECTION OFFICER



KV



PRIVATE REGISTRATION UG (FYUGP PATTERN) LIST OF COURSES - SEMESTER III & IV
(w.e.f. 2024 Admission)

B.Com. – III Semester

Sl No.	Name of the Course	Number of course	Credit	Marks			Duration of the ESE
				ESE	CCA	Total	
1	Multi Disciplinary Course – MDC – 3 KU3MDCENG201 - Kerala Knowledge Systems <i>(Common Syllabus for all Programmes)</i>	1	3	50	25	75	1½ Hours
2	Value Added Course – VAC – 1 KU3VACCOM100 - Professional Ethics and Corporate Governance <i>(for B.Com. Candidates)</i>	1	3	50	25	75	1½ Hours
3	DSC - Major 3 KU3DSCCOM200 - Corporate Accounting	1	4	70	30	100	2 Hours
4	DSC - Major 4 KU3DSCCOM201 - Company Law and Administration	1	4	70	30	100	2 Hours
	DSC - Minor (for other Programmes)						
5	Minor Course 1 KU3DSCCOM203 Financial Markets and Services	1	4	70	30	100	2 Hours
6	Minor Course 2 KU3DSCCOM204 Event Management	1	4	70	30	100	2 Hours
	TOTAL	6	22				

B.Com. – IV Semester

Sl No.	Name of the Course	Number of course	Credit	Marks			Duration of the ESE
				ESE	CCA	Total	
1	Value Added Course – VAC – 2 KU4VACCOM101 - Consumer Rights and Protection <i>(for B.Com. Candidates)</i>	1	3	50	25	75	1½ Hours
2	Value Added Course – VAC – 3 KU4VACCOM102 - Environmental Studies and Disaster Management <i>(for B.Com. Candidates)</i>	1	3	50	25	75	1½ Hours
3	Skill Enhancement Course – SEC – 1 KU4SECCOM100 - Office Secretaryship and Practices <i>(for B.Com. Candidates)</i>	1	3	50	25	75	1½ Hours
4	DSC - Major 5 KU4DSCCOM207 - Cost Accounting	1	4	70	30	100	2 Hours
5	DSC - Major 6 KU4DSCCOM208 - Business Legal Environment	1	4	70	30	100	2 Hours
6	DSC - Major 7 KU4DSCCOM209 - Entrepreneurship Development	1	4	70	30	100	2 Hours
7	Internship	1	2				
	TOTAL	7	23				

B.B.A. – III Semester

Sl No.	Name of the Course	Number of course	Credit	Marks			Duration of the ESE
				ESE	CCA	Total	
1	Multi Disciplinary Course – MDC – 3 KU3MDCENG201 - Kerala Knowledge Systems <i>(Common Syllabus for all Programmes)</i>	1	3	50	25	75	1½ Hours
2	Value Added Course – VAC – 1 KU3VACBBA200 - Environmental Science and Sustainability <i>(for B.B.A. Candidates)</i>	1	3	50	25	75	1½ Hours
3	DSC - Major 3 KU3DSCBBA200 - Marketing Management	1	4	70	30	100	2 Hours
4	DSC - Major 4 KU3DSCBBA201 - Human Resource Management	1	4	70	30	100	2 Hours
	DSC - Minor (for other Programmes)						
5	Minor Course 1 KU3DSCBBA202 - Management Information System	1	4	70	30	100	2 Hours
6	Minor Course 2 KU3DSCBBA203 - Legal and Ethical Issues in Business	1	4	70	30	100	2 Hours
	TOTAL	6	22				

B.B.A. – IV Semester

Sl No.	Name of the Course	Number of course	Credit	Marks			Duration of the ESE
				ESE	CCA	Total	
1	Value Added Course – VAC – 2 KU4VACBBA200 - Disaster Management <i>(for B.B.A. Candidates)</i>	1	3	50	25	75	1½ Hours
2	Value Added Course – VAC – 3 KU4VACBBA201 - Corporate Governance & CSR <i>(for B.B.A. Candidates)</i>	1	3	50	25	75	1½ Hours
3	Skill Enhancement Course – SEC – 1 KU4SECBBA200 - Emerging Technologies and Applications <i>(for B.B.A. Candidates)</i>	1	3	50	25	75	1½ Hours
4	DSC - Major 5 KU4DSCBBA200 - Organisational Behaviour	1	4	70	30	100	2 Hours
5	DSC - Major 6 KU4DSCBBA201 - Operations Management	1	4	70	30	100	2 Hours
6	DSC - Major 7 KU4DSCBBA202 - Financial Management	1	4	70	30	100	2 Hours
7	Internship	1	2				
	TOTAL	7	23				

B.A. Economics – III Semester

Sl No.	Name of the Course	Number of course	Credit	Marks			Duration of the ESE
				ESE	CCA	Total	
1	Multi Disciplinary Course – MDC – 3 KU3MDCENG201 - Kerala Knowledge Systems <i>(Common Syllabus for all Programmes)</i>	1	3	50	25	75	1½ Hours
2	Value Added Course – VAC – 1 KU3VACECO202 - Academic Writing in Social Science <i>(for B.A. Economics Candidates)</i>	1	3	50	25	75	1½ Hours
3	DSC - Major 3 KU3DSCECO201 - Intermediate Microeconomics	1	4	70	30	100	2 Hours
4	DSC - Major 4 KU3DSCECO202 - Basic Analytical Tools for Economics	1	4	70	30	100	2 Hours
	DSC - Minor (for other Programmes)						
5	Minor Course 1 KU3DSCECO203 Economics of Banking and Finance	1	4	70	30	100	2 Hours
6	Minor Course 2 KU3DSCECO205 Economics of Care and Ageing	1	4	70	30	100	2 Hours
	TOTAL	6	22				

B.A. Economics – IV Semester

Sl No.	Name of the Course	Number of course	C	Marks			Duration of the ESE
				ESE	CCA	Total	
1	Value Added Course – VAC – 2 KU4VACECO203 Economics of Crime and Corruption <i>(for B.A. Economics Candidates)</i>	1	3	50	25	75	1½ Hours
2	Value Added Course – VAC – 3 KU4VACECO204 Ethics in Academic Writing <i>(for B.A. Economics Candidates)</i>	1	3	50	25	75	1½ Hours
3	Skill Enhancement Course – SEC – 1 KU4SECECO202 Hospital Economics <i>(for B.A. Economics Candidates)</i>	1	3	50	25	75	1½ Hours
4	DSC - Major 5 KU4DSCECO206 Intermediate Macroeconomics	1	4	70	30	100	2 Hours
5	DSC - Major 6 KU4DSCECO207 Environmental Economics	1	4	70	30	100	2 Hours
6	DSC - Major 7 KU4DSCECO208 Public Finance	1	4	70	30	100	2 Hours
7	Internship	1	2				
	TOTAL	7	23				

B.A. History – III Semester

Sl No.	Name of the Course	Number of course	Credit	Marks			Duration of the ESE
				ESE	CCA	Total	
1	Multi Disciplinary Course – MDC – 3 KU3MDCENG201 Kerala Knowledge Systems (<i>Common Syllabus for all Programmes</i>)	1	3	50	25	75	1½ Hours
2	Value Added Course – VAC – 1 KU3VACHIS201 History of Human Rights Movements in Modern India (<i>for B.A. History Candidates</i>)	1	3	50	25	75	1½ Hours
3	DSC - Major 3 KU3DSCHIS201 World from Iron Age to Medieval Times	1	4	70	30	100	2 Hours
4	DSC - Major 4 KU3DSCHIS202 Social Formations in Early India (Earliest times to Mauryan)	1	4	70	30	100	2 Hours
	DSC - Minor (<i>for other Programmes</i>)						
5	Minor Course 1. KU3DSCHIS203 History of Trade and Commerce in India	1	4	70	30	100	2 Hours
6	Minor Course 2. KU3DSCHIS205 History of Indian National Movement	1	4	70	30	100	2 Hours
	TOTAL	6	22				

B.A. History – IV Semester

Sl No.	Name of the Course	Number of course	C	Marks			Duration of the ESE
				ESE	CCA	Total	
1	Value Added Course – VAC – 2 KU4VACHIS202 Climate and History <i>(for B.A. History Candidates)</i>	1	3	50	25	75	1½ Hours
2	Value Added Course – VAC – 3 KU4VACHIS203 Gandhian Political Ideologies and Practices <i>(for B.A. History Candidates)</i>	1	3	50	25	75	1½ Hours
3	Skill Enhancement Course – SEC – 1 KU4SECHIS201 Academic writing in History <i>(for B.A. History Candidates)</i>	1	3	50	25	75	1½ Hours
4	DSC - Major 5 KU4DSCHIS207 History of Pre-Modern Kerala (Earliest times to 1500 AD)	1	4	70	30	100	2 Hours
5	DSC - Major 6 KU4DSCHIS208 Perspectives on Historiography	1	4	70	30	100	2 Hours
6	DSC - Major 7 KU4DSCHIS209 Transformations in the Modern World (15th Century to 1815)	1	4	70	30	100	2 Hours
7	Internship	1	2				
	TOTAL	7	23				

B.A. Political Science – III Semester

Sl No.	Name of the Course	Number of course	C	Marks			Duration of the ESE
				ESE	CCA	Total	
1	Multi Disciplinary Course – MDC – 3 KU3MDCENG201 Kerala Knowledge Systems (<i>Common Syllabus for all Programmes</i>)	1	3	50	25	75	1½ Hours
2	Value Added Course – VAC – 1 KU3VACPOL201 Constitutional Values (<i>for B.A. Political Science Candidates</i>)	1	3	50	25	75	1½ Hours
3	DSC - Major 3 KU3DSCPOL201 Western Political Thought: Ancient and Medieval	1	4	70	30	100	2 Hours
4	DSC - Major 4 KU3DSCPOL202 State and Politics in India	1	4	70	30	100	2 Hours
	DSC - Minor (<i>for other Programmes</i>)						
5	Minor Course 1 KU3DSCPOL203 Introduction to International Politics	1	4	70	30	100	2 Hours
6	Minor Course 2 KU3DSCPOL204 Political Ideologies	1	4	70	30	100	2 Hours
	TOTAL	6	22				

B.A. Political Science – IV Semester

Sl No.	Name of the Course	Number of course	Credit	Marks			Duration of the ESE
				ESE	CCA	Total	
1	Value Added Course – VAC – 2 KU4VACPOL203 Electoral Literacy <i>(for B.A. Political Science Candidates)</i>	1	3	50	25	75	1½ Hours
2	Value Added Course – VAC – 3 KU4VACPOL204 Human Rights <i>(for B.A. Political Science Candidates)</i>	1	3	50	25	75	1½ Hours
3	Skill Enhancement Course – SEC – 1 KU4SECPOL201 Disaster Management <i>(for B.A. Political Science Candidates)</i>	1	3	50	25	75	1½ Hours
4	DSC - Major 5 KU4DSCPOL205 Theorising Political Concepts	1	4	70	30	100	2 Hours
5	DSC - Major 6 KU4DSCPOL206 Western Political Thought: Modern Tradition	1	4	70	30	100	2 Hours
6	DSC - Major 7 KU4DSCPOL207 Theories and Concepts in International Relations	1	4	70	30	100	2 Hours
7	Internship	1	2				
	TOTAL	7	23				

B.A. Afzal-Ul-Ulama – III Semester

Sl No.	Name of the Course	Number of course	Credit	Marks			Duration of the ESE
				ESE	CCA	Total	
1	Multi Disciplinary Course – MDC – 3 KU3MDCENG201 Kerala Knowledge Systems <i>(Common Syllabus for all Programmes)</i>	1	3	50	25	75	1½ Hours
2	Value Added Course – VAC – 1 KU3VACAFZ201 Cultural Studies in Arabic <i>(for B.A. Afzal-Ul-Ulama Candidates)</i>	1	3	50	25	75	1½ Hours
3	DSC - Major 3 KU3DSCAFZ201 A Brief Survey Of Arab History	1	4	70	30	100	2 Hours
4	DSC - Major 4 KU3DSCAFZ202 Functional Arabic Grammar	1	4	70	30	100	2 Hours
	DSC - Minor (for other Programmes)						
5	Minor Course 1 KU3DSCAFZ203 Thafseer Literature – Part 1	1	4	70	30	100	2 Hours
6	Minor Course 2 KU3DSCAFZ204 Rhetoric In Arabic	1	4	70	30	100	2 Hours
	TOTAL	6	22				

B.A. Afzal-Ul-Ulama – IV Semester

Sl No.	Name of the Course	Number of course	Credit	Marks			Duration of the ESE
				ESE	CCA	Total	
1	Value Added Course – VAC – 2 KU4VACAFZ202 Human Values in Arabic Literature <i>(for B.A. Afzal-Ul-Ulama Candidates)</i>	1	3	50	25	75	1½ Hours
2	Value Added Course – VAC – 3 KU4VACAFZ203 Values and Virtues in Arabic Literature <i>(for B.A. Afzal-Ul-Ulama Candidates)</i>	1	3	50	25	75	1½ Hours
3	Skill Enhancement Course – SEC – 1 KU4SECAFZ201 Translation –Theory And Practice <i>(for B.A. Afzal-Ul-Ulama Candidates)</i>	1	3	50	25	75	1½ Hours
4	DSC - Major 5 KU4DSCAFZ206 Hadith Literature	1	4	70	30	100	2 Hours
5	DSC - Major 6 KU4DSCAFZ207 Commercial Arabic	1	4	70	30	100	2 Hours
6	DSC - Major 7 KU4DSCAFZ208 Classical Arabic Poetry	1	4	70	30	100	2 Hours
7	Internship	1	2				
	TOTAL	7	23				

B.A. English – III Semester

Sl No.	Name of the Course	Number of course	Credit	Marks			Duration of the ESE
				ESE	CCA	Total	
1	Multi Disciplinary Course – MDC – 3 KU3MDCENG201 Kerala Knowledge Systems (<i>Common Syllabus for all Programmes</i>)	1	3	50	25	75	1½ Hours
2	Value Added Course – VAC – 1 KU3VACENG203 Reclaiming Constitution (<i>for B.A English Candidates</i>)	1	3	50	25	75	1½ Hours
3	DSC - Major 3 KU3DSCENG201 Chaucer to Contemporary Poets	1	4	70	30	100	2 Hours
4	DSC - Major 4 KU3DSCENG202 Applied Grammar	1	4	70	30	100	2 Hours
	DSC - Minor (<i>for other Programmes</i>)						
5	Minor Course 1 KU3DSCENG204 Crime and Detective Narratives	1	4	70	30	100	2 Hours
6	Minor Course 2 KU3DSCENG205 Migration and Border Studies	1	4	70	30	100	2 Hours
	TOTAL	6	22				

B.A. English – IV Semester

Sl No.	Name of the Course	Number of course	Credit	Marks			Duration of the ESE
				ESE	CCA	Total	
1	Value Added Course – VAC – 2 KU4VACENG205 Inclusiveness and Intersectionality <i>(for B.A English Candidates)</i>	1	3	50	25	75	1½ Hours
2	Value Added Course – VAC – 3 KU4VACENG206 Agency and Ethics <i>(for B.A English Candidates)</i>	1	3	50	25	75	1½ Hours
3	Skill Enhancement Course – SEC – 1 KU4SECENG201 Presentation Skills <i>(for B.A English Candidates)</i>	1	3	50	25	75	1½ Hours
4	DSC - Major 5 KU4DSCENG207 Bacon to Contemporary Writers	1	4	70	30	100	2 Hours
5	DSC - Major 6 KU4DSCENG208 Practical Phonetics	1	4	70	30	100	2 Hours
6	DSC - Major 7 KU4DSCENG209 Popular Culture	1	4	70	30	100	2 Hours
7	Internship	1	2				
	TOTAL	7	23				

B.A. Malayalam – III Semester

I No.	Name of the Course	Number of course	C	Marks			Duration of the ESE
				ESE	CCA	Total	
1	Multi Disciplinary Course – MDC – 3 KU3MDCENG201 Kerala Knowledge Systems (Common Syllabus for all Programmes)	1	3	50	25	75	1½ Hours
2	Value Added Course – VAC – 1 KU3VACMAL101 മലബാർ-സമൂഹവും നവോത്ഥാനവും (for B.A Malayalam Candidates)	1	3	50	25	75	1½ Hours
3	DSC - Major 3 KU3DSCMAL 201 നോവലും നോവൽവായനകളും	1	4	70	30	100	2 Hours
4	DSC - Major 4 KU3DSCMAL202 ചലച്ചിത്രപഠനം	1	4	70	30	100	2 Hours
	DSC - Minor (for other Programmes)						
5	Minor Course 1. KU3DSCMAL203 ജനപ്രിയനോവൽ മലയാളത്തിൽ	1	4	70	30	100	2 Hours
6	Minor Course 2. KU3DSCMAL205 ദളിത് ആത്മകഥ/ ജീവിതാവിഷ്ക്കാരങ്ങൾ	1	4	70	30	100	2 Hours
	TOTAL	6	22				

B.A. Malayalam – IV Semester

Sl No.	Name of the Course	Number of course	Credit	Marks			Duration of the ESE
				ESE	CCA	Total	
1	Value Added Course – VAC – 2 KU4VACMAL102 പരിസ്ഥിതിപഠനങ്ങൾ (for B.A Malayalam Candidates)	1	3	50	25	75	1½ Hours
2	Value Added Course – VAC – 3 KU4VACMAL103 ജനസംസ്കാര പഠനം – തെച്ചം (for B.A Malayalam Candidates)	1	3	50	25	75	1½ Hours
3	Skill Enhancement Course – SEC – 1 KU4SECMAL101 പ്രഭാഷണകലയും അവതരണനൈപുണിയും (for B.A Malayalam Candidates)	1	3	50	25	75	1½ Hours
4	DSC - Major 5 KU4DSCMAL206 മലയാളനിരൂപണം	1	4	70	30	100	2 Hours
5	DSC - Major 6 KU4DSCMAL207 ജനസംസ്കാരപഠനം	1	4	70	30	100	2 Hours
6	DSC - Major 7 KU4DSCMAL208 ജീവിതമെഴുത്തും അനുഭവാവിഷ്കാരങ്ങളും	1	4	70	30	100	2 Hours
7	Internship	1	2				
	TOTAL	7	23				

B.A. Kannada – III Semester

Sl No.	Name of the Course	Number of course	C	Marks			Duration of the ESE
				ESE	CCA	Total	
1	Multi Disciplinary Course – MDC – 3 KU3MDCENG201 Kerala Knowledge Systems (<i>Common Syllabus for all Programmes</i>)	1	3	50	25	75	1½ Hours
2	Value Added Course – VAC – 1 KU3VACKAN201 WRITINGS FROM MODERN KANNADA (<i>for B.A Kannada Candidates</i>)	1	3	50	25	75	1½ Hours
3	DSC - Major 3 KU3DSCKAN201 POST MODERN KANNADA LITERATURE	1	4	70	30	100	2 Hours
4	DSC - Major 4 KU3DSCKAN204 DAASA SAHITHYA	1	4	70	30	100	2 Hours
	DSC - Minor (<i>for other Programmes</i>)						
5	Minor Course 1 KU3DSCKAN202 KANNADA GREEN LITERATURE	1	4	70	30	100	2 Hours
6	Minor Course 2 KU3DSCKAN203 CHILDREN LITERATURE IN KANNADA	1	4	70	30	100	2 Hours
	TOTAL	6	22				

B.A. Kannada – IV Semester

Sl No.	Name of the Course	Number of course	C	Marks			Duration of the ESE
				ESE	CCA	Total	
1	Value Added Course – VAC – 2 KU4VACKAN201 CULTURAL HISTORY OF KARNATAKA <i>(for B.A Kannada Candidates)</i>	1	3	50	25	75	1½ Hours
2	Value Added Course – VAC – 3 KU4VACKAN202 ANCIENT KANNADA LITERATURE <i>(for B.A Kannada Candidates)</i>	1	3	50	25	75	1½ Hours
3	Skill Enhancement Course – SEC – 1 KU4SECKAN202 FEATURE WRITING IN KANNADA <i>(for B.A Kannada Candidates)</i>	1	3	50	25	75	1½ Hours
4	DSC - Major 5 KU4DSCKAN206 SHATPADI AND SANGATHYA	1	4	70	30	100	2 Hours
5	DSC - Major 6 KU4DSCKAN207 KANNADA PROSODY	1	4	70	30	100	2 Hours
6	DSC - Major 7 KU4DSCKAN208 TEXTUAL CRITICISM	1	4	70	30	100	2 Hours
7	Internship	1	2				
	TOTAL	7	23				

Journalism – III Semester

Sl No.	Name of the Course DSC - Minor (<i>for other Programmes</i>)	Number of course	Credit	Marks			Duration of the ESE
				ESE	CCA	Total	
1	Minor Course 1 KU3DSCJMC206 - Advertising Basics	1	4	70	30	100	2 Hours
2	Minor Course 2 KU3DSCJMC207- Fundamentals of Investigative Journalism	1	4	70	30	100	2 Hours
	TOTAL	2	8				

Arabic (For BA Arabic & Islamic History - Double Major) – III Semester

Sl No.	Name of the Course	Number of course	C	Marks			Duration of the ESE
				ESE	CCA	Total	
1	DSC - Major 4 KU3DSCARS201 Arabic Grammar	1	4	70	30	100	2 Hours
2	DSC - Major 5 KU3DSCARS202 Drama and Short Story in Arabic	1	4	70	30	100	2 Hours
3	Multi Disciplinary Course – MDC – 3 KU3MDCARS202 Kerala Culture in Arabic Narratives	1	3	50	25	75	1½ Hours
4	Value Added Course – VAC – 1 KU3VACARS201 Arabic Literature for Humanity	1	3	50	25	75	1½ Hours
	Total	4	14				

Arabic (For BA Arabic & Islamic History - Double Major) – IV Semester

Sl No.	Name of the Course	Number of course	C	Marks			Duration of the ESE
				ESE	CCA	Total	
1	DSC - Major 6 KU4DSCARS203 Arabic Rhetoric and Prosody	1	4	70	30	100	2 Hours
2	DSC - Major 7 KU4DSCARS204 History of Arabic Literature-Part- I	1	4	70	30	100	2 Hours
3	Skill Enhancement Course – SEC – 1 KU4SECARS202 Arabic for Travel and Tourism	1	3	50	25	75	1½ Hours
4	Value Added Course – VAC – 2 KU4VACARS203 Human Values in Arabic Literature	1	3	50	25	75	1½ Hours
5	Internship	1	2				
	Total	5	16				

Urdu (For BA Urdu & Islamic History - Double Major) – III Semester

Sl No.	Name of the Course	Number of course	Credit	Marks			Duration of the ESE
				ESE	CCA	Total	
1	DSC - Major 4 KU3DSCURD204 Urdu & Information Technology	1	4	70	30	100	2 Hours
2	DSC - Major 5 KU3DSCURD205 Novel Aur Afsane	1	4	70	30	100	2 Hours
3	Multi Disciplinary Course – MDC – 3 KU3MDCURD204 Kerala ka Muthala	1	3	50	25	75	1½ Hours
4	Value Added Course – VAC – 1 KU3VACURD201 Thahzeeb Aur Saqafath	1	3	50	25	75	1½ Hours
	Total	4	14				

Urdu (For BA Urdu & Islamic History - Double Major) – IV Semester

Sl No.	Name of the Course	Number of course	Credit	Marks			Duration of the ESE
				ESE	CCA	Total	
1	DSC - Major 6 KU4DSCURD206 Qaseeda Aur Nazm	1	4	70	30	100	2 Hours
2	DSC - Major 7 KU4DSCURD207 Ghazal	1	4	70	30	100	2 Hours
3	Skill Enhancement Course – SEC – 1 KU4SECURD201 Urdu Journalism	1	3	50	25	75	1½ Hours
4	Value Added Course – VAC – 2 KU4VACURD204 Adab Aur Zindagi	1	3	50	25	75	1½ Hours
5	Internship	1	2				
	Total	5	16				

Islamic History - III Semester

(For BA Arabic & Islamic History/ BA Urdu & Islamic History - Double Major)

Sl No.	Name of the Course	No. of course	C	Marks			Duration of the ESE
				ESE	CCA	Total	
1	DSC - Major 4 KU3DSCISH201 MUHAMMED THE PROPHET OF ISLAM	1	4	70	30	100	2 Hours
2	DSC - Major 5 KU3DSCISH202 MODEL ADMINISTRATION OF THE EARLY CALIPHATE	1	4	70	30	100	2 Hours
	TOTAL	2	8				

PRIVATE REGISTRATION B.C.A. (FYUGP PATTERN) LIST OF COURSES - SEMESTER III & IV
(w.e.f. 2024 Admission)

B.C.A. – III Semester

Sl No.	Name of the Course	No. of course	Cr	Marks				Duration of the ESE		
				ESE	CCA	Total				
1	Multi Disciplinary Course – MDC – 3 - KU3MDCENG201 - Kerala Knowledge Systems (<i>Common Syllabus for all Programmes</i>)	1	3	50	25	75	1½ Hours			
2	Value Added Course – VAC – 1 - KU3VACCAP102 Cyber Law and Ethics – 3Cr. (L), 0 Cr. (P)	1	3	50	25	75	1½ Hours			
3	DSC - Major 3 - KU3DSCCAP201 Discrete Mathematics	1	4	70	30	100	2 Hours			
4	DSC - Major 4 - KU3DSCCAP205 Linux System Administration	1	4	Theory 50	Prac tical 15	Theory 25	Prac tical 10	100	Theory 1½ Hours	Prac tical 1 Hour
	DSC - Minor (for other Programmes) *									
5	KU3DSCCAP201 Discrete Mathematics *	1	4	Theory 50	Prac tical 15	Theory 25	Prac tical 10	100	Theory 1½ Hours	Prac tical 1 Hour
6	KU3DSCCAP206 Mobile Application Development *	1	4	Theory 50	Prac tical 15	Theory 25	Prac tical 10	100	Theory 1½ Hours	Prac tical 1 Hour
	TOTAL	6	22							

* DSC in Computer Application is not offered as a Minor course for other programmes for candidates of 2024 admission.

B.C.A. – IV Semester

Sl No.	Name of the Course	Number of course	C	Marks				Duration of the ESE	
				ESE	CCA	Total			
1	Value Added Course – VAC – 2 - KU4VACCAP104 - Basics of Computer Networks	1	3	50	25	75		1½ Hours	
2	Value Added Course – VAC – 3 - KU4VACCAP105 - Basics of Internet of Things	1	3	50	25	75		1½ Hours	
3	Skill Enhancement Course – SEC – 1 - KU4SECCAP101 Software Project Management	1	3	50	25	75		1½ Hours	
4	DSC - Major 5 - KU4DSCCAP207 Software Engineering	1	4	70	30	100		2 Hours	
5	DSC - Major 6 - KU4DSCCAP208 Database Management System	1	4	Theory 50	Practical 15	Theory 25	Practical 10	100	Theory 1½ Hours Practical 1 Hour
6	DSC - Major 7 - KU4DSCCAP209 Data Structures and Algorithms	1	4	Theory 50	Practical 15	Theory 25	Practical 10	100	Theory 1½ Hours Practical 1 Hour
7	Internship	1	2						
	TOTAL	7	23						

KANNUR UNIVERSITY

Syllabus

For

Three Year under Graduate Programme-Afzal Ul Ulama

As per FYUGP pattern

Under Private Registration

(Effective from 2024 admission)

Syllabus of BA Afsal UI Ulama

Semester	Course Type	level	Course Code	Course Title	credit	Mark		
						Theory		
						CE	ESE	Total
3	DSC	200-299	KU3DSCAFZ201	A Brief Survey Of Arab History	4	30	70	100
	DSC	200-299	KU3DSCAFZ202	Functional Arabic Grammar	4	30	70	100
	DSC	200-299	KU3DSCAFZ203	Thafseer Literature – Part 1	4	30	70	100
	DSC	200-299	KU3DSCAFZ204	Rhetoric In Arabic	4	30	70	100
	VAC	200-299	KU3VACAFZ201	Cultural Studies In Arabic	3	25	50	75
4	DSC	200-299	KU4DSCAFZ206	Hadith Literature	4	30	70	100
	DSC	200-299	KU4DSCAFZ207	Commercial Arabic	4	30	70	100
	DSC	200-299	KU4DSCAFZ208	Classical Arabic Poetry	4	30	70	100
	SEC	200-299	KU4SECAFZ201	Translation – Theory And Practice	3	25	50	75
	VAC	200-299	KU4VACAFZ202	Human Values in Arabic Literature	3	25	50	75
	vac	200-299	KU4VACAFZ203	Values and Virtues in Arabic Literature	3	25	50	75
	Internship				2			

SEMESTER 3

1. A Brief Survey of Arab History: KU3DSCAFZ201

Semester	Course Type	Course Level	Course Code	Credits
3	DSC	200-299	KU3DSCAFZ201	4
Marks Distribution			Duration of ESE (Hours)	
ESE	CE	Total		
70	30	100	2hrs	

Course Description:

The course is designed to explore the political and cultural history of Arabs

Course Prerequisite: NIL

Course Outcomes:

CO No.	Expected Outcome
1	Identify the social, cultural, political, philosophical and religious thoughts and movements that have shaped the Arab and Islamic world as seen against the wider context of World History.

2	Demonstrate knowledge of significant events and dates in Arab history.
3	Demonstrate the knowledge about the biographies of prominent personalities in Arab history and their contributions to Arab culture and civilization.
4	To evaluate the development of Islam as a political and cultural movement during the Umayyad Abbasid and Uthmani dynasties.

Mapping of Course Outcomes to PSOs

	PSO 1	PSO 2	PSO 3	PSO 4	PSO 5	PSO 6	PSO 7
CO 1					✓		
CO 2					✓		
CO 3					✓		
CO 4					✓		

COURSE CONTENTS

Contents for Classroom Transaction:

Module 1:

Umayyad Dynasty- Establishment of Umayyad dynasty

Important Rulers of Umayyad period :Muavia bin Abisufyan, Abdul Malik bin Marwan, Umar bin Abdil Aziz

Important wars and conquests

Fall of Umayyad dynasty

Module 2:

Abbasiya Dynasty- Establishment of Abbasiya dynasty

2 Important Rulers of Abbasiya period :Abul Abbas Al Saffah, Abu Jaafar al Mansoor,

Module 3:

Maamoon, Haroon al Rasheed

Important wars and conquests

Fall of Abbasiya dynasty

Module 4:

Al doulathulmawiiyyafilAndalus

Al doulathulFathimiya

Al doulathulUthmaniyya

Essential Readings:

1. Moojaz Al Thareekh Al Islami – Ahmed Maa'moor Al Usairi – MaktabaFahad Al wathaniyya, Dammam, KSA (Pages 37 to 172).

Suggested Readings:

1. Thareekh al Islam al siyasi – Hasan Ibrahim Hasan
2. History of Islam – Prof. MasoodulHasan
3. History of Arabs – Philip K. Hitti
4. ThareekhulAalam – Abdul RahmanBava Al Malaibari

Assessment Rubrics:

Evaluation Type		Marks
End Semester Evaluation		70
	Assignment	30

2. Functional Arabic Grammar: KU3DSCAFZ202

Semester		Course Type	Course Level	Course Code	Credits
3		DSC	200-299	KU3DSCAFZ202	4
Marks Distribution			Duration of ESE (Hours)		
ESE	CE	Total			
70	30	100	2hours		

Course Description: The aim of the course is to introduce the Arabic structures through applied models so as to help the students for developing the skill to use the correct written language.

Course Prerequisite: NIL

Course Outcomes:

CO No.	Expected Outcome
1	Understand the advanced and complex forms of Arabic structures.
2	To acquire ability to deal with difficulties of Arabic Grammar
3	Demonstrate knowledge about the unique nature and functions of various types of Arabic syntax and apply the same in speaking and writing.
4	Analyse the grammatical features of sentences

Mapping of Course Outcomes to PSOs

	PSO 1	PSO 2	PSO 3	PSO 4	PSO 5	PSO 6	PSO 7
CO 1			✓				
CO 2			✓				
CO 3	✓						
CO 4			✓				

COURSE CONTENTS

Contents for Classroom Transaction:

MODULE 1:

المستثنى وأحكامه

الحال

التمييز

البدل

المنادى

الممنوع من الصرف

النعته الحقيقي والسببي

Module 2:

1 التوكيد

2 العطف

3 ادوات الاستفهام والجواب

4 الابدال والاعلال

5 اسماء الافعال

Module 3:

1 الافعال لمعتلواحكامه

توكيد الفعل

فعلا التعجب

تانيثالفعاللفاعل

افعالالمقاربةوالرجاءوالشروع

Module 4:

المبنيوالمعر بمناالفعالوالاسماء

تقسيمالاسماللجامدوالمشتق

مصادرالافعال

اسمالتفضيلتعريفهوشروطه

اسم الزمان والمكان

Essential Readings:

1. النحوالواضح، عليجارمومصطفنأمين،دارالمعارف،القاهرة

Suggested Readings:

1. بهاءالدينعبداللهبنعقيل،دارالتراث، 1980 مشرحابنعتيلعلناألفيةابنمالك
2. Echchard Schulz and others, Standard Arabic: An Elementary Intermediate Course,London: Cambridge, 2005
3. Jane Wightwick and Mahmoud Gaafar, Verbs and Essentials of Grammar, McGraw-Hill, 1998
4. Mahdi Alish, Using Arabic: A Guide to Contemporary Usage, London: Cambridge,2005

Assessment Rubrics:

Evaluation Type		Marks
End Semester Evaluation		70
	Assignment	30

Thafseer Literature -Part 1: KU3DSCAFZ203

Semester	Course Type	Course Level	Course Code	Credits
3	DSC	200-299	KU3DSCAFZ203	4
Marks Distribution			Duration of ESE (Hours)	
CE	ESE	Total		
30	70	100		

Course Description:

This course is designed to explore the classical literature in Arabic with special emphasis on Quranic exegesis.

Course Prerequisite: NIL

Course Outcomes:

CO No.	Expected Outcome
1	Demonstrate knowledge about the structure, content and the style of Quran, the principal source of Arabic literature.
2	Understand the terms and usages of thafseer literature.
3	Understand the ideas, values, morals and wisdom contained in the selected chapters and verses of Quran.
4	Analyse the views and opinions of different scholars and commenters in explaining the verses of the Quran.

Mapping of Course Outcomes to PSOs

	PSO 1	PSO 2	PSO 3	PSO 4	PSO 5	PSO 6	PSO 7
CO 1		✓					
CO 2						✓	
CO 3						✓	
CO 4						✓	

COURSE CONTENTS

Contents for Classroom Transaction:

M OD UL E	U NI T	DESCRIPTION
1	1	سورة الزمر من الآية 1 إلى 10
	2	سورة الزمر من الآية 11 إلى 20
	3	سورة الزمر من الآية 21 إلى 30
	4	سورة الزمر من الآية 31 إلى 40
2	1	سورة الزمر من الآية 41 إلى 48
	2	سورة الزمر من الآية 49 إلى 57
	3	سورة الزمر من الآية 58 إلى 65
	4	سورة الزمر من الآية 66 إلى 75
3	1	سورة الواقعة من الآية 1 إلى 24
	2	سورة الواقعة من الآية 25 إلى 49
	3	سورة الواقعة من الآية 50 إلى 74
	4	سورة الواقعة من الآية 75 إلى 96
4	1	سورة الملك من الآية 1 إلى 15
	2	سورة الملك من الآية 16 إلى 30
	3	سورة الإنسان من الآية 1 إلى 15
	4	سورة الإنسان من الآية 16 إلى 31

Essential Readings:

1. القرآن الكريم
2. التفسير الميسر للسور المختارة من القرآن الكريم للدكتور شفيق بي بي

Suggested Readings:

1. تفسير القرآن العظيم للإمام ابن كثير
2. تفسير الجلالين
3. صفوة التفاسير
4. تفسير القرطبي

Assessment Rubrics:

Evaluation Type		Marks
End Semester Evaluation		70
b)	Assignment	30
Total		100

Rhetoric in Arabic: KU3DSCAFZ204

Semester	Course Type	Course Level	Course Code	Credits	Total Hours
3	DSC	200-299	KU3DSCAFZ204	4	5
Marks Distribution		Duration of ESE (Hours)			
ESE	CE	Total			
70	30	100			

Course Description:

This course is designed to introduce the styles, methods and rules of Arabic rhetoric to the students.

Course Outcomes:

CO No.	Expected Outcome
1	Understand the important terms and concepts related to Arabic Rhetoric.
2	Understand the basic ideas of Ilmul Bayan and IlmulBadeeu.
3	Appreciate the aesthetic value of different ways and methods of Arabic rhetoric.
4	Express ideas and create literary forms applying the basic concepts and ideas of Arabic Rhetoric.

Mapping of Course Outcomes to PSOs

	PSO 1	PSO 2	PSO 3	PSO 4	PSO 5	PSO 6	PSO 7
--	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------

CO 1			✓				
CO 2			✓				
CO 3			✓				
CO 4	✓						

COURSE CONTENTS

Contents for Classroom Transaction:

M OD UL E	U NI T	DESCRIPTION
1	1	الفصاحة المقدمة ،
	2	التشبيه وأركانه وأقسامه وأغراضه
	3	الحقيقة والمجاز، المجاز اللغوي
	4	الاستعارة التصريحية والمكنية
2	1	الاستعارة التصريحية والمكنية
	2	تقسيم الاستعارة إلى تبعية وأصلية
	3	تقسيم الاستعارة إلى مرشحة ومجردة ومطلقة
	4	الاستعارة التمثيلية، بلاغة الاستعارة وشواهد ذلك من المنظوم والنثر
3	1	علم البديع، أثره في الكلام وتقسيمه
	2	المجاز المرسل وعلاقاته والمجاز العقلي
	3	الكناية وأقسامها
	4	المحسنات اللفظية- الجنس، الاقتباس، السجع
4	1	المحسنات المعنوي

2	التورية والطباق
3	المقابلة وحسن التعليل
4	تأكيد المدح بما يشبه الذم وعكسه وأسلوب الحكيم

Essential Readings:

1. البلاغة الواضحة

Suggested Readings:

البيديع لابن المعتز.

تلخيص المفتاح لقرطبي.

Assessment Rubrics:

Evaluation Type		Marks
End Semester Evaluation		70
b)	Assignment	30

Cultural Studies In Arabic -KU3VACAFZ201

Semester	Course Type	Course Level	Course Code	Credits	Total Hours
3	VAC	200-299	KU3VACAFZ201	3	3
Marks Distribution			Duration of ESE (Hours)		
CE	ESE	Total			
25	50	75		1.5 HRS	

Course Prerequisite: NIL

Course Outcomes:

CO No.	Expected Outcome
1	Demonstrate the knowledge about the development of Indian culture and civilization and appreciate the values and wisdom contained in it.
2	Understand the contribution of Islam and Arabic language in enriching the Indian culture.
3	Identify the diversity and richness of Indian culture and

	the contribution of different scholars, religions, theologies and philosophies in the development of Indian culture and civilization.
4	Evaluate the scholarly contributions of Indian Writers for culture and civilization.

Mapping of Course Outcomes to PSOs

	PSO 1	PSO 2	PSO 3	PSO 4	PSO 5	PSO 6	PSO 7
CO 1		✓					
CO 2					✓		
CO 3					✓		
CO 4			✓				

COURSE CONTENTS

Contents for Classroom Transaction:

M OD UL E	U NI T	DESCRIPTION	
1	1	Culture and Civilization: Definitions and Components	
	2	أصل مصطلح الثقافة	
	3	الحضارة ومعانيها	
	4	المدينة في المنظور الإسلام	
2	1	Indian and Kerala Culture - الهند القديمة وثقافتها	
	2	حضارة وادي نهر الهند و التقاليد الهندية	

	3	الثقافة الإسلامية في كيرالا	
	4	ثقافة كيرالا في الآداب المليالية والمقاومة الشعبية وصداها الثقافة	
3	1	National Movement in India – الحركة الوطنية في الهند	
	2	مهاتما غاندي ، جوهر لال نهرو ، أبو الكلام آزاد	
	3	ريبندر نات طاغور ، الدكتور أمبيدكر	
	4	وكم عبد القادر المولوي، صاحب عبد الرحمن	
4	1	Muslims in Indian Culture حركات الإصلاح في المجتمع الإسلامي	
	2	دور المسلمين في الثقافة الهند وحضارتها	
	3		
	4		

Essential Readings:

دراسات في الثقافة والحضارة للدكتور جمال الدين الفاروقي

Assessment Rubrics:

Evaluation Type		Marks
End Semester Evaluation		50
Continuous Evaluation		25
b)	Assignment	25
Total		75

SEMESTER 4

KU4VACAFZ202 : Human Values in Arabic Literature

Semester	Course Type	Course Level	Course Code	Credits
4	VAC	200-299	KU4VACAFZ202	3
Marks Distribution			Duration of ESE (Hours)	
CE	ESE	Total		
25	50	75		

Course Description: *This course designed to explore the intricate interplay between human values and literary expressions. It offers a comprehensive examination of how Arabic literature, spanning from classical to contemporary works, reflects, critiques, and shapes societal norms, ethics, and human experiences.*

Course Prerequisite: NIL

Course Outcomes:

CO No.	Expected Outcome
1	Understand the values, relationship, brotherhood
2	Demonstrate the values in day to day life
3	Comprehensive critical view of life in positive and negative situations
4	Apply the models of idols and values in life and deal with others

Mapping of Course Outcomes to PSOs

	PSO 1	PSO 2	PSO 3	PSO 4	PSO 5	PSO 6	PSO 7
CO 1		✓					

CO 2		✓					
CO 3						✓	
CO 4						✓	

COURSE CONTENTS

Contents for Classroom Transaction:

MODULE	UNIT	DESCRIPTION
1	General Introduction to the values	
	1	شعر الاجتماعية
	2	فتيلة الجوع
	3	صناع السعادة
2	Personalities and models of icon in the literature	
	1	قصيدة اذا نام غر في دجي الليل
	2	دع الايام تفعل ماتشاء
	3	تصحیح النية
3	Classical Literature and Value based approaches	
	1	وصية لقمان
	2	وصية الرسول
	3	خطبة حجة الوداع

Prescribed Textbook

قيمة الاجتماعية Dr Ismail PK

Additional Learning Materials

1 Al Quranul Kareem

Assessment Rubrics:

Evaluation Type		Marks
End Semester Evaluation		50
b)	Assignment	25
Total		75

KU4VACAFZ203: Values and Virtues in Arabic Literature

Semester	Course Type	Course Level	Course Code	Credits	Total Hours
4	VAC	200-299	KU4VACAFZ203	3	3
Marks Distribution			Duration of ESE (Hours)		
ESE	CCA	Total			
50	25	75			
			1.5 Hrs.		

Course Description:

This course explores fundamental human values as expressed in a diverse selection of Arabic literary texts, both classical and modern. Through the study of Quranic verses, poetry, and prose, students will examine key concepts such as dignity, justice, compassion, perseverance, and belonging. The course is divided into three main modules: *Noble Values*, *The spirit of the environment*, and *Life Skills*. Students will develop an appreciation for the moral and philosophical dimensions of Arabic literature and reflect on how these values can inform personal growth and social awareness in today's world.

Course Prerequisite: NIL

Course Outcomes:

CO No.	Expected Outcome	Learning Domains
1	Analyze human values represented in selected Arabic literary texts and understand their ethical and societal implications.	C
2	Appreciate the diversity of literary expression, from sacred texts to modern narratives, in articulating moral themes.	A
3	Connect the extracted values from literature to real-life experiences and contemporary social issues.	A
4	Produce reflective or critical writings that demonstrate a deep understanding of the relationship between literature and human values.	C

****Remember (R), Understand (U), Apply (A), Analyse (An), Evaluate (E), Create (C)***

Mapping of Course Outcomes to PSOs

	PSO 1	PSO 2	PSO 3	PSO 4	PSO 5	PSO 6	PSO 7
CO 1							
CO 2							
CO 3							
CO 4							
CO 5							

COURSE CONTENTS

Contents for Classroom Transaction

Module	Unit	Description
I		الوحدة الأولى: القيم النبيلة
	1	من وحي القرآن
	2	مدرسة الأخلاق لمعروف الرصافي
	3	الخبز المر لوداد سكاكيني
II		الوحدة الثانية: روح البيئة
	4	جوامع الكلم
	5	قصيدة ورد الربيع لصفي الدين الحلي
	6	أيتها الأرض لجبران خليل جبران
III		الوحدة الثالثة: مهارات الحياة
	7	حكم وعبر
	8	إرادة الحياة لأبي القاسم الشابي
	9	النبوغ لمصطفى لطفي المنفلوطي
IV	Teacher Specific Module	
	Teachers can develop this module by providing literary works and screening multimedia resources, such as videos, that promote the development of human values. Students can then be asked to prepare a reflective review on the ethical and moral themes embedded within the content.	

Prescribed Textbook:

Kunuz al-Qiyam (كنوز القيم) by Dr. Muhammad Riyas K V and Dr. SainulAbid K K

Assessment Rubrics:

Evaluation Type	Marks
ESE	50
Assignment	25

TRANSLATION- THEORY AND PRACTICE: KU4SECAFZ201

Semester	Course Type	Course Level	Course Code	Credits
4	SEC	200-299	KU4SECAFZ201	3
Marks Distribution			Duration of ESE (Hours)	
CE	ESE	Total		
25	50	75	1.5	

Course Description:

The course explores the basic concepts and principles of translation and culminates skill of translating texts and documents from Arabic to English and vice versa. Practical application is emphasised through modules on translating documents related to travel, education and office procedures.

Course Prerequisite: NIL

Course Outcomes:

1 Understand the meaning and functions of translation and identify the characteristics of various types of translation.

2 Translate the terms and usages related to the fields of education, travel, commerce, politics etc. from English to Arabic and vice versa.

3 Translate the general texts from English to Arabic and vice versa.

4 Translate the documents related to the fields of education, travel, commerce etc. from English to Arabic and vice versa.

Mapping of Course Outcomes to PSOs

	PSO 1	PSO 2	PSO 3	PSO 4	PSO 5	PSO 6	PSO 7
--	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------

CO 1				✓			
CO 2				✓			
CO 3				✓			
CO 4				✓			

COURSE CONTENTS

Contents for Classroom Transaction:

Module 1: Introduction to Translation

مقدمة إلى الترجمة

1.1 معنى الترجمة

1.2 - حسب طبيعة عملها – حسب مجالات استخدامها (أنواع الترجمة حسب أساليبها)

3 تاريخ الترجمة

4 أهمية الترجمة وصعوباتها

Module 2 Translation of terms and usages

ترجمة المصطلحات والاستعمالات

2.1 التربية والتعليم

2.2 السفر والتجارة

3 السياسة والحكومة

4 الجمعيات والمنظمات

Module 3

Translation Practice: Sentences and Paragraphs

تمرين الترجمة: الجمل والفقرات

3.1 ترجمة المفردات النحوية

ترجمة الأساليب اللغوية 3.2

ترجمة الجمل 3.3

ترجمة الفقرات 3.4

Module 4

Translation of Documents

ترجمة الوثائق

سيرة ذاتية 4.1

إيصالات ورخصة القيادة 4.2

3 إقامة والتأشيرات 4.

4 الدعوات والطلبات 4.

Essential Readings:

1. تيسير الترجمة . Author: Mr. Muhammad Ashraf Kalathil

Suggested Readings:

1. A Handbook of Commercial Arabic by Mr. Aboobacker KP (Al Huda books, Calicut, 2007
2. Methods of Translation English Arabic By : MoinudddinAzmi (Al Huda Books , Calicut)
3. Between English and Arabic : A Practical Course in Translation By: Mr. Bahaa-eddinAbdulhassan Hassan(Cambridge Scholars Publishing , 2014)
4. Technical, Business, Legal and Journal Arabic: an Academic Book in Translation By Dr. TP Mohammed Abdul Rasheed (Al Huda Books, Calicut ,2007)

Assessment Rubrics:

Evaluation Type		Marks
End Semester Evaluation		50
	CE	25
TOTAL		75

Hadith Literature: KU4DSCAFZ206

Semester	Course Type	Course Level	Course Code	Credits	Total Hours
4	DSC	200-299	KU4DSCAFZ206	4	5
Marks Distribution			Duration of ESE (Hours)		
CE	ESE	Total			
30	70	100	2		

Course Prerequisite: NIL**Course Outcomes:**

O No.	Expected Outcome
1	Understand the features of Hadith literature
2	Comprehend the selected portions of Hadith literature and analyse the ideas contained in them.
3	Appreciate the values and wisdom contained in Hadith literature.
4	Understand the basics of Science of Prophetic Traditions and demonstrate knowledge about common terms related to it.

Mapping of Course Outcomes to PSOs

	PSO 1	PSO 2	PSO 3	PSO 4	PSO 5	PSO 6	PSO 7
CO 1		✓					
CO 2		✓					
CO 3					✓		
CO 4						✓	

COURSE CONTENTS

Contents for Classroom Transaction:

OD UL E	NI T	DESCRIPTION	HO URS
1		الحديث وأهميته ، ترجمة الحياة للإمام البخاري والإمام مسلم والإمام الترمذي	
		كتاب الإيمان من صحيح البخاري (من الحديث الاول الي الحديث الثامن)	
		كتاب الإيمان من صحيح البخاري (من الحديث التاسع الي الحديث السادس عشر)	
		كتاب الإيمان من صحيح البخاري (من الحديث السابع عشرة الي الحديث الخامس والعشرين)	
2		أهمية بر الوالدين وصلة الرحم	
		كتاب البر وصلة الرحمة من كتاب صحيح مسلم(من الحديث الاول الي الحديث الثامن)	
		كتاب البر وصلة الرحمة من كتاب صحيح مسلم(من الحديث التاسع الي الحديث السادس عشر)	
		كتاب البر وصلة الرحمة من كتاب صحيح مسلم(من الحديث السابع عشرة الي الحديث الخامس والعشرين)	
3		البيع تعريفه و أركانه وشروطه وأقسامه	
		أبواب البيوع من سنن الترمذي(من الحديث الاول الي الحديث الثامن)	
		أبواب البيوع من سنن الترمذي(من الحديث التاسع الي الحديث السادس عشر)	
		أبواب البيوع من سنن الترمذي(من الحديث السابع عشرة الي الحديث الخامس والعشرين)	
4		علم الحديث 1	
		علم الحديث 2	

		علم الحديث 3	
		علم الحديث 4	

Essential Readings:

مختارات من الأحاديث النبوية ل د / إسماعيل ب . ك .

2. مصطلحات علم الحديث – الإعداد : خير النساء س. وي - و - مريم ك.ك

Suggested Readings:

1. فتح الباري بشرح صحيح البخاري
2. شرح مسلم للإمام النووي
3. تحفة الأحوذى بشرح جامع الترمذى

Assessment Rubrics:

Evaluation Type		Marks
End Semester Evaluation		70
b)	Assignment	30
TOTAL		100

COMMERCIAL ARABIC : KU4DSCAFZ207

Semester	Course Type	Course Level	Course Code	Credits	Total Hours
4	DSC	200-299	KU4DSCAFZ207	4	5
Marks Distribution			Duration of ESE (Hours)		
CE	ESE	TOTAL			
30	70	100	2		

Course Prerequisite: NIL

Course Outcomes:

O No.	Expected Outcome
1	Demonstrate knowledge about the Arabic terms and usages in the field of commerce in modern times,
2	Apply the knowledge of commercial Arabic in creating and translating documents
3	Understand the rules and techniques of correspondence in Arabic
	Understand the models of different types of

4	documents and certificates in Arabic

Mapping of Course Outcomes to PSOs

	PSO 1	PSO 2	PSO 3	PSO 4	PSO 5	PSO 6	PSO 7
CO 1	✓						
CO 2				✓			
CO 3	✓						
CO 4	✓						

COURSE CONTENTS

Contents for Classroom Transaction:

OD UL E	NI T	DESCRIPTION	H OURS
1		Correspondence and its importance	
		Types of letters	
		Letter drafting	
		Various types of business letters	
2		Commercial and business terms (Passport – Visa –Airport)	
		(Hotel – City and Residence)	

		Post office –Banking –Currencies –Marketing – Telephone – Street and traffic signs –Times –Days and Months.	
		Companies and Establishments – Sports and Games – General Medical Terms.	
3		Job applications	
		Bio-data	
		Advertisements and notifications	
		Tenders and Quotations	
4		Govt. Departments and Projects	
		Hotels and meals	
		Accounting Terms.	
		Weights, measures, and numerals	

Essential Readings:

1. The commercial Arabic (A text Book on Functional Arabic) Written by
Dr. V.P. Abdul Hameed and Prof. N. K .Abdul Haleem

Suggested Readings:

1. A hand book of commercial Arabic :Dr. KP Aboobacker
2. Business Arabic- Dr. Al Rahmathulla

Assessment Rubrics:

Evaluation Type		Marks
End Semester Evaluation		70
b)	Assignment	30
TOTAL		100

CLASSICAL ARABIC POETRY

Semester	Course Type	Course Level	Course Code	Credits	Total Hours
4	DSC	200-299	KU4DSCAFZ208	4	4
Marks Distribution			Duration of ESE (Hours)		
CE	ESE	Total			
30	70	100			
			2 Hrs		

Course Prerequisite: NIL

Course Outcomes:

CO1: Recall the meanings of the terms and usages of the classical Arabic poetry .

CO2: Identify the features and characteristics of classical Arabic poetry.

CO3: Explain the socio cultural background of classical poetry.

CO4: Examine the literary traditions of Arabs.

Mapping of Course Outcomes to PSOs

	PSO 1	PSO 2	PSO 3	PSO 4	PSO 5	PSO 6	PSO 7
CO 1		✓					

CO 2		✓					
CO 3					✓		
CO 4					✓		

COURSE CONTENTS

Contents for Classroom Transaction:

MODUL E	NI T	DESCRIPTION
1		زهير بن أبي سلمى
		معلقة زهير بن أبي سلمى (من البيت 1- 8)
		معلقة زهير بن أبي سلمى (من البيت 9-18)
		معلقة زهير بن أبي سلمى (من البيت 19-25)
2		قصيدة بانث سعاد : من " بانث سعاد فقلبي اليوم ماثول " إلى " لها على الأين إرقال وتبغيل "
		قصيدة بانث سعاد : من " حين كل نضاعة الذفرى إذا عرقت " إلى " كأن ضاحية بالشمس مملول "
		قصيدة بانث سعاد : من " وقال للقوم حاديههم وقد جعلت " إلى " من الرسول يا ذن الله ننويل "
		قصيدة بانث سعاد : من " حتى وضعت يميني لا أنارعه " إلى " وما لهم عن حياض الموت تهليل "
3		المتنبي من " أطاعن خيلا من فوارسها الدهر " إلى " فمفترق جاران دارهما العمر "
		المتنبي من " ولا تحسبن المجد زقا وقينة " إلى " جبال وبحر شاهد أنني البحر "
		"ابو تمام من " إذا جاريت في خلق " إلى أفادتني التجارب والعناء

		أبو تمام من " إذا ما رَأْسُ أَهْلِ الْبَيْتِ وَلَّى " وَلَمْ تَسْتَحْيِ فِإَفْعَلْ مَا تَشَاءُ
4		ابن الرومي يرثي ابنه : من " بكاؤكما يشفي وإن كان لا يجدي " إلى " فلم يَنْسَ عَهْدَ الْمُهْدِ إِذْ ضُمَّ فِي اللَّحْدِ "
		ابن الرومي يرثي ابنه : من " تَنْغَصَّ قَبْلَ الرِّيِّ مَاءَ حَيَاتِهِ " إلى " وللرب إمضاء المشيئة لا العبد "
		أبو العلاء المعري: قصيدة 'تعب كلها الحياة ' من " غير مجد في ملتي واعتقادي " إلى " هوانُ الآباء والأجداد "
		أبو العلاء المعري: قصيدة 'تعب كلها الحياة ' من " غير مجد في ملتي واعتقادي " إلى " سِرُّ إن اسطعت في الهوائِ رُوَيْدًا "

Essential Readings:

الأشعار المختارة

Suggested Readings:

المعلقات السبع

ديوان المتنبي

كتاب الحماسة لأبي تمام

Assessment Rubrics:

Evaluation Type	Marks
End Semester Evaluation	70

b)	Assignment	30
Total		100